

Histoire d'un curé en tournée paroissiale

(en patois d'Illicz)

N'encoura vein d'être non mô dzien ou veladzô ; yeu alla trova sous paroissiens. La premiere fameille ou n'enfé. L'encoura lou za bein gabô, mais lou za encoradzia à ein namassu onco amein don à tré et le bon pare de répondre sa y ô sein creinte Moncheu l'encoura les zizé (outils) son adé bouné vè toué don. Sécouda fame lle tré biô zéfan. Lou dou veû ressuon bein des compliments. 3ma fameille 8 zéfan ; et lan reçu bramein de bio compliments. La 4ma mizon la y ein dà 15, lou yeu son gabô à ne pas ein tzavouna et den y a soitô na bella viu ein si mondo et le paradei ein latro.

La 5ma, 18 toué de bio megnio et de lé bravé dzevoumé. L'encoura na jami ieu sein et ne sô que dre pô lou gaba pren. Mei devan lossein la demandô se liran toué du ménô l'illi (lit). Su qué le pare de répondre na la y ein dà on kai venneu su le canapé et toué lon zatrô son venneu su le béré (char lit). La chi zima veizéta ou neifé. L'encoura téscurpra demande que lé que la y a pô nein nava qu'on. Le bon pare de répondre kaziveu pourô encoura ma fôna lé don lan groutau servadze que mion ne pau l'apretzi que mei.

David.

Vaudlié

Istoire d'on renâ

Cein s'é passau l'a ya dza na tropa d'ans. Lou vaudliens l'avan péchu qu'on renâ roulave, assebin de dzen que de nui pé la Vaudlié. Que-min l'avant toué de lé dzeneliés ét que volant pas que le renâ les ussé amassau se sont toué armau de fousei po veilli yeu poulayés.

Tindiu que l'aran toué in sentinella u caro martzandei po se régala. Se letze adé lou pos, drêra, po se fotrê des que lire onco ple rusau que yeu s'é pas occupau vaudliens à causa que l'a pu lieu dzeulli on bon de lé dzeneliés mé l'a profitau de traina bus teu de renâ.

tant qu'à Trétorin na caintaina de kilos de bouna